

## Tableau des Bienfaiteurs de L'Oeuvre des Bons Livres

Couvent N.-D., Morinville, 11 Avril 1917.  
A Madame Dan l'Ombre,  
Edmonton, Alta.

Bonne et chère Madame,

Les Religieuses du Couvent N.-D. de Morinville lisent avec intérêt le "Canadien français" dû à votre obligeance. Elles vous en expriment toute leur reconnaissance et sont, aujourd'hui, heureuses de vous adresser leur obole pour l'œuvre "des bons livres français." Jours heureux et longue vie à l'œuvre !

LES FILLES DE JÉSUS.

Ste-Anne de Falher, le 19 Mars 1917.

Madame,

Veuillez accepter cette modeste obole pour votre œuvre des "Bons Livres français." Elle est appelée à rendre le plus grand service à la cause catholique et française dans ce nord-ouest canadien, aussi je lui souhaite un plein succès.

Votre tout dévoué en N.-S. et M. I.

JEAN-MARIE DREAU, o.m.i.

Arichat, Nouvelle Ecosse, 13 Avril 1917.

Chère Madame,

Daignez accepter la petite contribution d'une Académie qui souhaite à l'Oeuvre des Bons Livres un brillant avenir.

Votre tout dévouée,

JEANNE BURRELL.

Wabasca, 2 Avril 1917.

Chère Madame,

Avec beaucoup de plaisir je vous envoie ma modeste contribution à l'Oeuvre des Bons Livres Français dans l'Ouest Canadien.

Il n'y a qu'une autre famille canadienne à Wabasca, qui est présentement absente. Je regrette, par conséquent, n'avoir pu collecter de souscriptions.

Je vous félicite de tout cœur, Madame, pour votre dévouement à la cause canadienne-française.

Je profiterai de cette occasion pour remercier Mr le Docteur de l'envoi du Canadien français.

Veuillez croire, Madame, à ma haute considération.

A. P. GODIN.

Madame A. Hervieux, Edmonton, 30c.; Madame Jeanne Burrell, Arichat, N. E., 50c.; Couvent N.-D. Morinville, \$4.00; Madame D. Forgue, Falher, 25c.; R. P. Dreau, o.m.i., \$1.00; N. Jubinville, 25c.; Mad. E. Blouin, Edmonton, 50c.; Mad. Lachance, Edmonton, \$5.20; Mad. H. Noulet, Elm Park, \$1.00; Paul Dandeneau, Winterburn, \$1.00; Mad. A. Daigrau, St-Hyacinthe, \$1.00; R. Brisson, Brosseau, 25c.; A. Brosseau, Brosseau, 25c.; Mlle Marie Lalavée, Brosseau, 25c.; Mad. E. Marsan, Elm Park, 50c.; J. A. Laharie, Grosmont, \$1.00; A. P. Godin, Wabasca, \$2.00; Mr le Curé Ethier, Edmonton, \$1.; Nap. Bernier, St-Dominique, P.Q., 50c.; A. Dow, Edmonton, 25c.; G. G. Pelletier, Edmonton, 25c.; R. A. Blais, Edmonton, 25c.; Miss G. Bourke, 25c.; Mad. Chatain, Edmonton, 25c.; Mad. Lemauviel, Edmonton, 25c.; Vital Cyr, Chauvin, 25c.; R. Coulobbe, Elm Park, 25c.; Dauth Bourin, Elm Park, 25c.; Hon. Frank Oliver, Ottawa, \$2.00; J. J. Anderson, (Union Bank), \$1.00; Hon. A. C. Rutherford, Edmonton, \$1.00; J. E. Brown, (Revillon Frères), \$1.00; John Blue, (Patriotic Fund), \$1.00; F. Hughes, Edmonton, \$1.00; W. G. Hicks, (Hudson's Bay), \$1.00; Mad. C. Potvin, Edmonton, \$1.00; J. W. Comming, (Bank of Nova Scotia), \$1.00; Hon. Juge Noël, Edmonton, \$1.00; David Sarasin, Morinville, \$1.00; Hector Landry, Edmonton, 25c.; Louis Dorval, Edmonton, 25c.; S. J. Eccles, Edmonton, 25c.; J. H. Lafleche, Edmonton, \$1.00; J. H. Picard, 25c.; A. Baribault, Edmonton, 25c.; Joseph Gagné, Elm Park, 25c.; C. Laplante, Edmonton, 25c.; E. Terrien, Edmonton, 25c.; E. Leguerrier, Edmonton, 25c.; O. Derome, Edmonton, 25c.; Mad. H. Carreau, Edmonton, 25c.; J. E. Lambert, Ed-

monton, \$1.00; R. Tegler, Edmonton, \$1.00; E. J. Bishop, Edmonton, 50c.; Dr M. E. Mackay, Edmonton, 50c.; J. M. Pomerleau, Edmonton, 50c.; Oscar Paquette, Edmonton, 25c.; Chs. B. Bernier, Edmonton, 25c.

Celui qui dit un mensonge ne se rend pas assez compte de la grande tâche qu'il entreprend ; il sera forcé d'inventer vingt autres mensonges pour en soutenir un premier.—POPE.

*Esprit moqueur.*—Arrêter des initiatives, éteindre des enthousiasmes, casser des ailes, arracher sans replanter, démolir sans rebâtir, moquer, voilà ton œuvre : es tu content ?

### Survivance catholique et française

"Notre mot d'ordre n'a jamais cessé d'être, et il est encore, de lutter, de défendre contre tous les assauts, les notes caractéristiques de notre race, et d'assurer ainsi la survivance catholique et française."

ANTONIO PERRAULT,

Professeur à l'Université Laval, de Montréal : cité par "l'Action française," de la même ville.

### Proverbes turcs

Assieds-toi de travers, si tu veux, mais parle droit.

C'est degré par degré qu'on monte en haut de l'escalier.

Une fois le lion mort, il ne manque pas de braves qui lui arrachent sa crinière.

Le mal atteint celui qui le fait.

### Dans un toast après un banquet

"Messieurs je bois à l'avenir qui ne peut manquer d'arriver (bravos prolongés) et à l'abolition du passé qui ne viendra jamais. (Trépignement).

Il n'est pas digne d'un chrétien qui attend l'éternité bienheureuse de demander à Dieu une vie sans douleur.

Lisez nos annonces et patronnez nos annonceurs.